

# PAPENBURG aktuell

März  
2023

1. KULTUR- & STADTMAGAZIN

Seit über 45 Jahren das Stadtmagazin für Papenburg und Umgebung

[www.papenburg-aktuell.net](http://www.papenburg-aktuell.net)



Mit Herz und Verstand...

**Pflegedienst  
Hövelmann**

- Alten- und Krankenpflege
- Tagespflege **Villa Altmoppen**
- Medizinische Versorgung
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Gerontopsychiatrische Pflege
- Betreutes Wohnen mit Service
- Palliativpflege
- Betreuungsleistungen
- Spezielle Wundversorgung
- Hausnotruf

**Pflegedienst Hövelmann**

Bödigestraße 11 ·  
26871 Papenburg  
Tel.: 0 49 61 / 66 59-0

[www.pflegedienst-hoevelmann.de](http://www.pflegedienst-hoevelmann.de)



Catering & Party-Service

## Ostholtthoff

Emdener Str. 19a, 26871 Aschendorf  
Tel.: 0 49 62 / 16 80 • Fax: 13 04  
[www.catering-ostholtthoff.de](http://www.catering-ostholtthoff.de)

**...täglich Mittagstisch!**

Ihr Partner rund um die Immobilie  
**MIETEN • KAUFEN  
FINANZIEREN • BAUEN**  
immer erst bei KÖTTKER schauen!



Bethlehem links 87, 26871 Papenburg 1  
Tel. (04961) 75577 • Fax 75855

 [www.koettker.de](http://www.koettker.de) • Mail: [info@koettker.de](mailto:info@koettker.de)  
Mitglied im Immobilienverband Deutschland



**Haus am Vosseberg**  
PAPENBURG

Pflege für Senioren

Am Vosseberg 11  
26871 Papenburg  
Tel.: 04961-7743-600

Jeden Monat  
**GEWINNSPIELE**



2x1 Buch



1 Playstation 4 Spiel  
(Expert)

3x Magazine "Gesch. a. Papenburg"  
und 1x Kinokarte



Averdung 4 Gutscheine  
für je eine Autowäsche

BESSER HÖREN  
MEHR ERLEBEN



**SÜRKEN**

HÖRAKUSTIK

Aschendorf, Dörpen,  
Papenburg, Lathen

[www.suerken.de](http://www.suerken.de)

- Der freundliche Service pur - schnell, sicher, rund um die Uhr

Mietwagen  
und Busse,  
Flughafenfahrten,  
Krankenbeförderung  
in Papenburg  
und Aschendorf

## TAXI Kramer

[taxiruf-papenburg.de](http://taxiruf-papenburg.de) ☎ (04961) 4040





**Ihr mobiler  
Pflegedienst**  
Grader Weg 18

## **Tagespflege am Grader Weg in Papenburg**

**Am Tag in guter Gesellschaft und abends daheim!**

Unter diesem Motto wird in unserer Tagespflege Menschen mit einem Pflegegrad eine kompetente, individuelle Betreuung und gemeinschaftliche Aktivitäten angeboten.

### **Vorteile:**

- Montags bis Freitags acht Stunden täglich Betreuung
- Frühstück, Mittagessen (täglich frisch) und Kaffee/Tee & Kuchen
  - Hol - und Bringdienst
  - Entlastung der Angehörigen

**Lernen auch Sie unsere Tagespflege kennen!**



**Ihr mobiler  
Pflegedienst**  
Grader Weg 18

### **Gutschein für 2 Tage Tagespflege am Grader Weg**

**- Einzulösen bis zum 31.05.2023**

**- Voraussetzung: mind. Pflegegrad 2**

\_\_\_\_\_  
Name, Vorname

\_\_\_\_\_  
Straße, Ort

**Ihr mobiler Pflegedienst Grader Weg KG**  
Grader Weg 18 - 26871 Papenburg  
[info@ihrmobilerpflegedienst.de](mailto:info@ihrmobilerpflegedienst.de)  
[www.ihrmobilerpflegedienst.de](http://www.ihrmobilerpflegedienst.de)



**04961 916 916**





# Die Oldie-Fete im Red River

## am Samstag, 25. März 2023

Am Samstag, den 25. März 2023 startet wegen der großen Erfolge der letzten Jahre zum 18. Mal in der Diskothek Red River: \*DIE OLDIE-FETE DES JAHRES IN PAPENBURG \*. Die Veranstaltung hat mittlerweile einen Kultstatus erreicht. Die bewährte Auswahl der Musikbands verspricht einen atmosphärischen und gleichzeitig anspruchsvollen Musik-Abend. Es konnten die Oldie-Rock-Band The Right Time Band aus Papenburg sowie die durch viele spektakuläre Auftritte auf den großen Open Air-Veranstaltungen bekannte Formation Sonic & Smoke und die angesagte Papenburger Oldie-Band Feedback verpflichtet werden. Alle 3 Bands garantieren den zahlreichen Besuchern eine stimmungsgeladene Oldie-Nacht auf der beliebten seit vielen Jahren gewachsenen Fete des Jahres am Obenende. Als passendes Ambiente wurde erneut die altbewährte Diskothek Red River gewählt. Alle Oldie-Fans aus Papenburg und Umgebung sowie auch aus dem ostfriesischen Raum werden mit den Evergreens der 50er, 60er, 70er und teilweise auch 80er Jahre in die Zeit ihrer Jugend zurückversetzt. Viele der gereiften Besucher/innen kennen die Diskothek Red River noch aus den Zeiten des Beat-Clubs in den 60er Jahren, als das Ambiente noch "Opa's Tanzhütte" hieß. Aber auch unter den Jugendlichen gibt es immer mehr Fans der fetzigen Oldies.

**Beginn der Veranstaltung ist um  
21.00 Uhr, Einlass: 20.00 Uhr, Eintritt: 10,-€**



**The Right Time Band**  
- Beat der 60er bis Rock der 80er -



**Sonic & Smoke**  
spielen zur Oldie-Fete  
ausgereifte Pop-Musik der 70er und 80er



**Feedback**  
Songs von den Beatles,  
Eagles, Status Quo

## Grundsteuerreform: Hebesätze für die Grundsteuer ab 2025

Den Fachdienst Steuern/Abgaben der Stadt Papenburg erreichen vermehrt Anfragen von Bürgerinnen und Bürgern, die aufgrund ihrer Grundsteuererklärung bereits einen neuen Grundsteuermessbescheid vom Finanzamt erhalten haben. In diesen Gesprächen wird oftmals berichtet, dass der neue Grundsteuermessbetrag deutlich höher ist als der bisherige Grundsteuermessbetrag und die Befürchtung geäußert, dass sich die Grundsteuer dadurch erhöht.

Die Stadt Papenburg nimmt dies zum Anlass, um noch einmal über den weiteren Ablauf der Grundsteuerreform zu informieren:

Wichtig ist zunächst, dass die neuen Grundsteuermessbescheide jetzt noch keine Veränderungen der Grundsteuer auslösen, sondern frühestens ab 2025 Grundlage für neue Steuerfestsetzungen durch die Stadt Papenburg werden.

Außerdem sind die Städte und Gemeinden nach § 7 des Niedersächsischen Grundsteuergesetzes (NGrStG) dazu verpflichtet, für die Grundsteuer-Veranlagung zum 01.01.2025 einen aufkommensneutralen Hebesatz zu ermitteln. Die Kommunen sollen alleine aus der Umstellung des Besteuerungsverfahrens kein erhöhtes Grundsteueraufkommen erzielen.

Dazu ist das Grundsteueraufkommen, das sich für 2025 insgesamt aus allen neuen Grundsteuermessbeträgen ergeben würde, mit dem Grundsteueraufkommen zu vergleichen, das auf der Grundlage der alten Messbeträge im Haushaltsplan für das Kalenderjahr 2024 veranschlagt worden ist.

Daraus wird der Hebesatz ermittelt, bei dem das Grundsteueraufkommen für 2025 gleichbleibt. Diese Berechnung kann also erst erfolgen, wenn der Stadt alle neuen Messbeträge vorliegen.

Nach heutiger Einschätzung werden die Hebesätze für 2025 durch die Aufkommensneutralität voraussichtlich sinken. Damit würden die im Einzelfall festgestellten Erhöhungen bei den Grundsteuermessbeträgen abgemildert. Insgesamt wird es jedoch in vielen Einzelfällen durchaus Verschiebungen geben, die teilweise zu Erhöhungen und in manchen Fällen auch zu Reduzierungen führen können.

Der Rat wird Ende 2024 die neuen Grundsteuerhebesätze unter Berücksichtigung der beschriebenen Vergleichsberechnung für den Zeitraum ab dem 01.01.2025 beschließen. Danach kann die Höhe der Grundsteuer im Einzelfall ermittelt werden. Die Steuerpflichtigen erhalten in jedem Fall ab dem Veranlagungsjahr 2025 von der Stadt Papenburg einen neuen Grundsteuerbescheid, dem sie die konkrete Höhe der neuen Grundsteuer entnehmen können.



# PAPENBURG

## 1. KULTUR- & STADTMAGAZIN *aktuell*

*Seit über 40 Jahren das Stadtmagazin für Papenburg und Umgebung*

Papenburg aktuell erscheint monatlich. Veranstaltungen und Termine werden kostenlos veröffentlicht. Eine Haftung für die Richtigkeit der Bekanntmachungen sowie Terminänderungen kann nicht übernommen werden. Namentlich gekennzeichnete Beiträge stellen nicht unbedingt die Meinung des Verlages dar.

### Herausgeber Satz & Layout

**Daniel Brink**

**Tel.:** 0 49 61 / 36 73  
infopapenburg@gmail.com

### Anzeigen:

konrad.brink@ewetel.net  
**Tel.:** 0 49 61 / 3673

### Büro:

26871 Papenburg,  
Dechant-Schütte-Straße 62

[www.papenburg-aktuell.net](http://www.papenburg-aktuell.net)



Senden Sie uns einfach das Stichwort **“tanken”** an die Email:  
[konrad.brink@ewetel.net](mailto:konrad.brink@ewetel.net)  
und Sie nehmen automatisch an der Verlosung teil.

### Waschgutschein:

**Gewinner Februar**

**Peter Jansen (Bülte)**

**Thome Franken**

**Siegfried Mader**

**Wilfried Schöning (Rhauderf.)**

**Bitte an der Kasse der Esso-Tankstelle melden!**

Buchhandlung & Galerie

**ulenhus**  
PETER & BOLLENBACH  
Hauptkanal links 33  
26871 Papenburg  
Tel.: 0 49 61 / 25 78

**DAS RADHAUS**  
Fahrräder • E-Bikes • Reparaturen

26871 Papenburg, Friederikenstr. 114,  
Tel.: 04961 8340885

ORTHOPÄDIE-SCHUHECHNIK  
**Kruse**

Von-Herz-Str. 3a  
26871 Papenburg  
**Tel.: 0 49 61/50 50**  
Fax: 0 49 61/6 76 38  
eMail: [schuhtechnik.kruse@t-online.de](mailto:schuhtechnik.kruse@t-online.de)

**BESSER HÖREN  
MEHR ERLEBEN**

**Sürken**

HÖRAKUSTIK

Aschendorf, Dörpen,  
Papenburg, Lathen

[www.suerken.de](http://www.suerken.de)

# Fit in den Frühling



Wir bieten Ihnen viele Produkte  
rund um Ihre Gesundheit an.



Sanitätsfachgeschäft und Orthopädietechnik

Gasthauskanal 2 · 26871 Papenburg  
Lingener Straße 29 · 49716 Meppen  
Rhauderwieke 3 · 26817 Rhauderfehn

Rehabilitationstechnik  
Siemensstraße 1+3 · 26871 Papenburg



Wir beraten Sie gerne!

☎ 0 49 61 - 890 600 · [www.kramer-gruppe.net](http://www.kramer-gruppe.net) · [info@kramer-gruppe.net](mailto:info@kramer-gruppe.net) · Social Media:

## ...jung, frisch und elegant!



- Abiball Kleider und Anzüge
- Schicke Kleider für die Konfirmation
  - Junge Anzüge für die Konfirmation und Kommunion
- Passende Hemden, Krawatten und Fliegen

Mode  
Meiners

Papenburger Str. 123  
26810 Flachsmeer  
Tel.: 0 49 55 - 75 95  
[www.mode-meiners.de](http://www.mode-meiners.de)

Öffnungszeiten  
Mo - Fr 10 Uhr bis 18 Uhr  
Sa 10 Uhr bis 14 Uhr





Foto: Sandra Doß / Saison 2018/2019

## **ABBA – The Tribute Concert** performed by ABBAMUSIC

„Tolle Live-Show mit authentischen Outfits  
und stimmlich sehr nah am Original“  
(der Lemgoer)

16.03.2023,  
19:30 Uhr,  
**Papenburg im  
Forum Alte Werft**

Keine andere Band in der Geschichte der Popmusik hat der Welt ein derartig fantastisches musikalisches Gesamtwerk geschenkt wie die vier Schweden Agnetha Fältskog, Anni-Frid Lyngstad, Björn Ulvaeus und Benny Andersson. Keiner anderen Band ist es gelungen, sage und schreibe vier Generationen an Fans und Musikliebhabern so zu fesseln und zu begeistern wie die Band ABBA es erreicht hat.

Mit „Waterloo“ eroberte ABBA die weltweiten Charts und die Herzen der Menschen im Sturm! Der Sieg beim Grand Prix in Brighton 1974 machte die sympathischen Schweden über

Nacht zur bekanntesten Pop-Band dieser Zeit. Es folgte Hit auf Hit: „Mamma Mia“, „SOS“, „Super Trouper“, „Knowing Me Knowing You“, „Chiquitita“, „Money Money Money“ und viele mehr!

ABBA – The Tribute Concert fängt die Faszination dieser großartigen Band und der dazugehörigen Ära perfekt ein. ABBAMUSIC, bestehend aus acht italienischen Vollblutmusikern, lässt die großen Hits detailgetreu erklingen, LIVE und dennoch in musikalischer Studioqualität. Und natürlich dürfen neue Songs wie „I Still Have Faith In You“ und „Don't Shut Me Down“ nicht fehlen. Eine professionelle Lichtshow unterstreicht mit den knalligen Farben der Siebziger den unverwechselbaren Retro-Look.

Authentisch, leidenschaftlich, mitreißend – eine großartige Bühnenshow! Mit mehr als 350 Millionen verkauften Alben weltweit gehört ABBA zu den kommerziell erfolgreichsten Bands und ein Ende der ABBA – Mania ist nicht abzusehen! Die Faszination und Popularität der unvergesslichen Ohrwürmer sind ungebrochen – auch dank des weltweit erfolgreichen Musicals „Mamma Mia“ und den gleichnamigen Filmen. Das „neue“ ABBA-Fieber mit der aktuellen CD „Voyage“ hat nun auch die heute jungen Musikfans ergriffen, die nicht selten zusammen mit ihren Eltern zu ABBA – The Tribute Concert kommen. Die verrückten Siebziger kehren zurück - mit Schlaghosen, Plateauschuhen, Hotpants, Minirock und den fantastischen Hits der legendären schwedischen Superstars.

# NEPTUN WERFT

## baut weiteres innovatives Flusskreuzfahrtschiff



Viking Flusskreuzfahrtschiff in Paris. Foto: Viking

Rostock-Warnemünde, 01. Februar 2023 – Die NEPTUN WERFT setzt ihre langjährige und sehr erfolgreiche Partnerschaft mit Viking fort und hat nun den Auftrag zum Bau eines weiteren innovativen Flusskreuzfahrtschiffes erhalten, das speziell für den Einsatz auf der Seine konzipiert ist. Die Ablieferung ist für März 2025 geplant.

Das Schiff wird die strengsten Abgasvorschriften der Europäischen Union erfüllen und verfügt wie vier Schwesterschiffe, die bereits 2020 abgeliefert worden sind, über ein Hybrid-Antriebssystem mit Batterien. Dieses System vermeidet Lastspitzen und sorgt so für eine erhebliche Reduzierung der Emissionen. Zudem erhöht eine Photovoltaik-Anlage auf dem Oberdeck die Energieeffizienz an Bord. „Das langjährige Vertrauen von Viking in unsere Produkte ist ein Beweis für die hohe Qualität der NEPTUN WERFT. Mit ihrem Hybrid-System gehören die Viking Longships auf der Seine zu den umweltfreundlichsten auf Europas Flüssen“, sagt Geschäftsführer Bernard Meyer.

Der erfolgreiche Betrieb des Hybrid-Systems hat nun dazu geführt, dass Viking ein weiteres Schiff dieser Serie bei der NEPTUN WERFT in Auftrag gegeben hat. Das neue Flusskreuzfahrtschiff wird wie die baugleichen Schwesterschiffe Platz für 168 Passagiere bieten und mit einer Länge von 125 Metern in der Lage sein, auch im Pariser Stadtzentrum anzulegen.

„Wir haben seit 2010 schon 65 Schiffe an Viking abgeliefert und sind damit zum Weltmarktführer bei Flusskreuz-

fahrtschiffen geworden. Nun freuen wir uns, diese erfolgreiche Zusammenarbeit in Warnemünde weiterführen zu können“, erklärt Lars-Gunnar Klasen, Betriebsleiter der NEPTUN WERFT. Dafür sucht die NEPTUN WERFT weitere Teammitglieder, die sich unter [meyercareer.com](https://www.meyercareer.com) bewerben können.



# MEYER WERFT

PAPENBURG 1795



# Neuer Chefarzt im Marien Hospital

## Azatullah Farid übernimmt die Leitung der Fachabteilung für Allgemein- und Viszeralchirurgie



Vertreter:innen des Marien Hospitals begrüßen Azatullah Farid als neuen Chefarzt im Marien Hospital.

Zum Jahreswechsel erfolgte der Führungswechsel in einer Fachabteilung des Marien Hospitals: Azatullah Farid hat die Chefarzt-position der Klinik für Allgemein- und Viszeralchirurgie als Nachfolger von Dr. med. Harald Straßburger zum 02. Januar 2023 übernommen.

Der 51-jährige Viszeralchirurg setzt seine klinischen Schwerpunkte in der operativen Versorgung im Bereich der Bauchchirurgie (Magen-Darm-Trakt), der Endokrinen Chirurgie (Schilddrüse) und Proktologie (Enddarm). Mit seiner Expertise in der Kolorektalen Chirurgie - hierunter fasst man Operationen am Dickdarm (Kolon) sowie am Enddarm (Rektum) zusammen - erweitert er im Speziellen das Leistungsspektrum der Allgemein-chirurgischen Klinik als sehr erfahrener Operateur im Papenburger Hospital.

„Ich möchte die Versorgungsmöglichkeiten von bösartigen Tumoren und chronisch entzündlichen Darmerkrankungen weiter ausbauen und die Verzahnung mit der Fachabteilung Gastroenterologie im Marien Hospital intensivieren“, äußert sich Farid zu seiner neuen Aufgabe. „Darüber hinaus freue ich mich auf die Zusammenarbeit im Verbund der St. Bonifatius Hospitalgesellschaft mit den Krankenhäusern in Lingen, Sögel und Leer. Wir werden unsere Synergien zum Wohle der Patienten gut nutzen“.

Nach Abschluss seines Medizinstudiums an der Humboldt-Universität in Berlin erhielt der gebürtige Afghane in 2006 seine Facharztanerkennung für Chirurgie. 2009 und 2012 folgten die Facharzttitle für Viszeralchirurgie und spezielle Viszeralchirurgie. In 2013 erlangte er darüber hinaus die Zusatzbezeichnung für Proktologie.



Azatullah Farid übernimmt die Leitung der Allgemein- und Viszeralchirurgie im Marien Hospital.

Seit mehr als 15 Jahren lebt Farid nun mit seiner Frau und seinen vier Kindern in Lingen. Im Jahr 2008 wechselte er vom Helios-Krankenhauskonzern zum Bonifatius Hospital Lingen, wo er als Oberarzt tätig war (2008 – 2013). Zuletzt war er im Euregio Klinikum Nordhorn als Leitender Oberarzt mit den Schwerpunkten Onkologische Chirurgie, große Bauchchirurgie sowie Pankreas- und Kolorektalchirurgie angestellt.

Geschäftsführerin Veronika von Manowski, freut sich über die Nachbesetzung in der Abteilung: „Mit Herrn Farid haben wir einen erstklassigen Chirurgen für uns gewonnen. Seine Fachexpertise und sein interprofessioneller Ansatz, bei der die Teamarbeit mit unseren Fachabteilungen entscheidend ist, sind die besten Voraussetzungen für eine hochwertige Patientenversorgung in unserer Region“.





**Marien Hospital**  
Papenburg Aschendorf

## Ausbildung im Marien Hospital

### ■ Medizinischen Technologen für Radiologie (m/w/d)

Start: 01. Juli 2023

### ■ Anästhesietechnischen Assistenten (m/w/d)

Start: 01. August 2023

### ■ Operationstechnischen Assistenten (m/w/d)

Start: 01. August 2023

### ■ Pflegefachkraft (m/w/d)

Start: 01. Oktober 2023

**JETZT BEWERBEN!**

Ansprechpartnerin:

Marita Bäcker

Pflegedirektion

Telefon: 04961 - 93-1607

marita.baecker@hospital-papenburg.de

[www.marien-hospital-papenburg.de](http://www.marien-hospital-papenburg.de)

*Wir schaffen ein neues Zuhause!*



Der Umzug in ein Senioren- und Pflegeheim ist meist nicht leicht.

Aber er bedeutet oft eine große Entlastung und kann neue Lebensqualität bringen. Mit liebevoller Betreuung und professioneller Pflege sorgen wir dafür, dass sich unsere Bewohnerinnen und Bewohner gut aufgenommen fühlen können.



**Johannesstift**  
Senioren- und Pflegeheim Dörpen

Johannesstift Senioren- und Pflegeheim Dörpen  
Schwester-Talida-Platz 1 | 26892 Dörpen  
Tel. 04963 916-10 | Fax: 04963 916-1599  
E-Mail: [info@johannesstift-doerpen.de](mailto:info@johannesstift-doerpen.de)  
[www.johannesstift-doerpen.de](http://www.johannesstift-doerpen.de)



**Johannesstift**  
Senioren- und Pflegeheim Papenburg

Johannesstift Senioren- und Pflegeheim Papenburg  
Gasthauskanal 15 | 26871 Papenburg  
Tel. 04961 890-000 | Fax: 04961 890-410  
E-Mail: [info@johannesstift-papenburg.de](mailto:info@johannesstift-papenburg.de)  
[www.johannesstift-papenburg.de](http://www.johannesstift-papenburg.de)

Einrichtungen der St. Bonifatius Hospitalgesellschaft **den Menschen verbunden**



# Qualitätsgeprüfte Arbeit in der Endoskopie am Klinikum Leer

**Das Medizinische Versorgungszentrum (MVZ) und die Endoskopie-Abteilung der Klinik für Innere Medizin/Gastroenterologie am Klinikum Leer haben die Qualitätsüberprüfung erneut erfolgreich bestanden.**



Freuen sich über die erfolgreiche Rezertifizierung (v. l. n. r.): Lisa Marie Menken (Qualitätsmanagement), Inga Hinderks (Chefarztsekretärin, Qualitätsmanagementbeauftragte), Dr. med. Jörn-Carsten Studdt (Chefarzt der Klinik für Innere Medizin und Gastroenterologie), Lena Huisinga (MFA Endoskopie), Mareike Fietz (MFA Endoskopie, Qualitätsmanagementbeauftragte), Katrin Stüwe (Auditorin) und Ulrike Jung (Auditorin).

Nun war es wieder soweit: Das MVZ und die Endoskopie-Abteilung der Klinik für Innere Medizin/Gastroenterologie am Klinikum Leer mussten sich den immer weiter steigenden Anforderungen für das Siegel „Zertifiziertes Qualitätsmanagement“ stellen. Seit 2017, als die Bereiche durch die Initiative von Chefarzt Dr. med. Jörn-Carsten Studdt zum ersten Mal erfolgreich nach der DIN EN ISO 9001 zertifiziert worden sind, findet jährlich ein externes Audit zur Überwachung der Anforderung statt. Hierbei wird geprüft, ob eine stetige Weiterentwicklung des Qualitätsmanagementsystems sichergestellt ist. Die Anforderungen werden von Jahr zu Jahr erhöht, sodass es nie zu einem „Stillstand“ im QM-System kommt. In diesem Jahr stand für das MVZ und die Endoskopie-Abteilung die Rezertifizierung an - die beiden Bereiche wurden von zwei Auditorinnen einen Tag lang umfassend „auf Herz und Nieren“ geprüft. Ein besonderes Augenmerk lag dabei neben den Fallzahlen, Prozessabläufen und der Organisation, auch auf der Behandlungsqualität sowie den Bereichen Medizintechnik und Personalmanagement.

„Es freut mich, dass mein Team den strengen Blicken der beiden Prüferinnen standgehalten hat und wir mit einer sehr guten Leistung überzeugen konnten.“, so Dr. med. Jörn-Carsten Studdt. „Für unsere Patientinnen und Patienten wird durch diese Zertifizierung eine qualitativ hochwertige und risikoarme Behandlung gewährleistet. Es zeigte sich wieder, dass alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter meiner Abteilung das gleiche Ziel vor Augen haben und mit denselben professionellen Handgriffen arbeiten.“

Die Klinik für Innere Medizin/Gastroenterologie im Klinikum Leer steht unter der Leitung von Chefarzt Dr. med. Jörn-Carsten Studdt (M. Sc.). Hier werden jährlich über 4.000 Patienten stationär und speziell in der Gastroenterologie gut 1.500 Patienten ambulant versorgt. Damit führt der Facharzt für Innere Medizin/Gastroenterologie/diagnostische Radiologie/Proktologie eine große Gastroenterologie in Norddeutschland. In der Endoskopie-Abteilung werden parallel in drei neuen Eingriffsräumen alle Untersuchungen und Therapien rund um den Magen-Darm-Trakt vorgenommen.





# Klinikum Leer

☎ 0491 86-0



Krankenhaus  
Rheiderland





Inselkrankenhaus  
Borkum

Für Ihre Gesundheit  
im Landkreis Leer



Zentrale Patienten- und Notfallaufnahme (ZPA) ..... 86 - 1000

- |   |   |           |
|---|---|-----------|
| • Notfall- und Intensivmedizin  | Unfallchirurgie/Orthopädie .....  | 86 - 1100 |
| • Herz-, Kreislauf- und Gefäßerkrankungen<br>(24-Std. Herzkatheter verfügbar) | Gefäßchirurgie .....  | 86 - 5200 |
| • Gefäßchirurgie  | Allgemein-/ Viszeralchirurgie .....   | 86 - 1400 |
| • Pneumologie   | Wirbelsäulenchirurgie .....   | 86 - 1120 |
| • Spezielle Schlaganfallbehandlung  | Innere Medizin/Gastroenterologie ..   | 86 - 1200 |
| • Stoffwechselerkrankungen  | Pneumologie .....   | 86 - 2800 |
| • Durchblutungsstörungen  | Gynäkologie und Geburtshilfe .....  | 86 - 1300 |
| • Magen- und Darmerkrankungen   | Hebammen .....  | 86 - 1360 |
| • Lungenerkrankungen  | Kinder- und Jugendmedizin .....   | 86 - 1500 |
| • Wiederherstellungschirurgie und<br>Gelenkersatz                             | Anästhesie und Intensivmedizin ..   | 86 - 1600 |
| • Wirbelsäulenchirurgie   | Kardiologie .....   | 86 - 1700 |
| • Frühgeborenenmedizin  | Geriatric/Neurologie .....  | 86 - 1800 |
| • Rehabilitationssport und Funktionstraining                                  | Psychosomatische Medizin .....  | 86 - 1900 |
| • Geriatrie   | Radiologische Diagnostik.....   | 86 - 2600 |
| • Schlaflabor   | Augenheilkunde .....  | 86 - 2443 |
| • Psychosomatische Medizin  |   |           |
| • Schmerztherapie   |  Physiotherapie und PuR .....                   | 86 - 1880 |
|   |  Vita-Gesundheitstraining<br>und Wellness ..... | 86 - 8686 |



**MVZ Klinikum Leer**  
Medizinisches Versorgungszentrum

- |                                       |  |               |
|---------------------------------------|--|---------------|
| Gefäßmedizin                          | Wirbelsäulenchirurgie.....                                     | 86 - 2510     |
| (Chirurgie und Angiologie).....       | Orthopädie und Chirurgie/<br>spez. Fuß-/Schulterchirurgie..... | 86 - 2550     |
| Innere Medizin/Gastroenterologie..... | Neurologie/ Schlafmedizin.....                                 | 86 - 2560     |
| Innere Medizin/Pneumologie.....       | Schmerzmedizin.....  | 86 - 1121     |
| Psychotherapie.....                   | Allgemeinmedizin.....  | 04951 301-400 |
|                                       |  |               |



**Krankenhaus  
Rheiderland**

☎ 04951 301-0

- |  |                            |         |
|--|----------------------------|---------|
| • Notfallmedizin                               | Innere Medizin.....        | 301-136 |
| • Herz-, Kreislauf- und<br>Gefäßerkrankungen   | Gefäßchirurgie.....        | 301-126 |
| • Gefäßchirurgie                               | Physiotherapie.....        | 301-122 |
| • Stoffwechselerkrankungen                     | Qualifizierter Entzug..... | 301-117 |
| • Durchblutungsstörungen                       |                            |         |
| • Magen- und Darmerkrankungen                  |                            |         |
| • Entzugsbehandlungen<br>bei Suchterkrankungen |                            |         |

Kennen Sie schon  
unseren Imagefilm?



kompetent • menschlich • persönlich





Fahrräder • E-Bikes • Reparaturen

26871 Papenburg, Friederikenstr. 114,  
Tel.: 04961 83 40 885



**PENDIX**  
Dein Antrieb fürs Leben

ECO

Unterstützung  
+75 %\*

SMART

Unterstützung  
+150 %\*

SPORT

Unterstützung  
+200 %\*

\*zusätzlich zur eigenen Tretleistung möglich



Farben sagen mehr als tausend Werte. Der LED Ring  
in unterschiedlichen Farben zeigt Dir jederzeit den  
Ladestand des Akkus an.



Reichweite 45-105 km unter Optimalbedingungen  
am Beispiel Pendix eDrive300.

- 1 **Geräuschloses** und wartungsfreies System
- 2 Optimale Anbauposition am Fahrrad durch **Mittelmotor**
- 3 Wasser- und staubresistent nach **IP65**
- 4 **Kein Tretwiderstand** bei ausgeschaltetem Motor oder leerem Akku
- 5 Kombinierbar mit **allen Schaltsystemen**





# Unser Papenburg von früher

Auflösung Februar:



Hier sah man die Horst-Wessel-Straße in den 40er Jahren. Später wurde sie umbenannt in die Kolpingstraße, der heutigen Wichernstraße.



**Gewinner Magazin:**

Eva Korte  
Willy Beyer  
Sigrit Ruberg

**Kinokarte:**  
Horst Skowronek

**Wer erkennt dieses Foto?** Verlost werden 3 Magazine „Geschichten aus Papenburg“ und 1 KINO-Freikarte.  
Auflösung mailen unter:  
konrad.brink@ewetel.net

Freie Auswahl eines Magazins aus den vorhandenen Ausgaben.

Die Gewinne sind abzuholen in der

Buchhandlung & Galerie  
**ulenus**  
PETER & BOLLENBACH  
Hauptkanal links 33  
26871 Papenburg  
Tel.: 0 49 61 / 25 78

*Geschichten aus*  
**PAPENBURG**

EIGENVERLAG BRINK

EIGENVERLAG BRINK

**Magazin Nr. 70**

**jetzt  
im Handel!**

Fast alle Magazine  
noch erhältlich  
bei  
**Buchhandlung Eissing  
Bücher Knudsen  
Buch & Kunst Ulenhus**

Verlag: 26871 Papenburg  
Dechant-Schütte-Str. 62  
Tel.: 0 49 61 / 36 73  
konrad.brink@ewetel.net

**NEU**

*Anekdoten und  
Heiteres aus  
unserem Papenburg  
von früher.*

*Mit Texten und Fotos  
aus der guten, alten Zeit.*

*Geschichten aus*  
**PAPENBURG**

8,50 € Ausgabe 70 - Februar 2023

Die St. Antonius Kirche

**Meine Reise  
nach West-Indien**  
von Reinhard Erpenbeck — Teil 3

**Alles für das Kind**  
Erinnerungen von Maria Schulte

*Anekdoten und  
Heiteres aus  
unserem Papenburg  
von früher.*  
*Mit Texten und Fotos  
aus der guten, alten Zeit.*  
EIGENVERLAG BRINK





# Sorgerecht bei Schulverweigerung durch Eltern



In Art. 6 Abs. 2 GG heißt es: „Pflege und Erziehung der Kinder sind das natürliche Recht der Eltern und die zuvörderst ihnen obliegende Pflicht“. Der Staat als Wächter steht im 2. Rang, erst, wenn eine Kindeswohlgefährdung droht, darf er handeln, Art. 6 Abs. 2 S. 2 GG. Eine Kindeswohlgefährdung liegt vor, wenn mit hinreichender Wahrscheinlichkeit eine erhebliche Schädigung des geistigen, körperlichen oder seelischen Wohls des Kindes zu erwarten ist.

Liegen Anhaltspunkte für eine Kindeswohlgefährdung vor, hat das Familiengericht gem. § 1666 BGB die Möglichkeit, die Maßnahmen zu ergreifen, die zur Abwendung der Gefahr erforderlich sind. Zu diesen Maßnahmen gehören u. a.

- Gebote, öffentliche Hilfen in Anspruch zu nehmen,
- Gebote, für die Einhaltung der Schulpflicht zu sorgen,
- Verbote, Verbindung zum Kind aufzunehmen, der teilweise oder vollständige Entzug der elterlichen Sorge.

Das OLG Karlsruhe hatte in seinem Beschluss vom 16.08.2022, Az. 5 UFH 3/22 zu beurteilen, ob eine Kindeswohlgefährdung bei Schulverweigerung durch die Eltern vorliegt und welche Maßnahmen in einem solchen Fall zu treffen sind.

In dem zu entscheidenden Fall waren die verheirateten Eltern gemeinsam sorgeberechtigt für ihren 7jährigen Sohn. Dieser wurde im September 2021 eingeschult, ist aber zu keinem Schultag erschienen.

Wegen des fehlenden Schulbesuchs wandte sich die Schule an das Jugendamt. Dieses regte beim Familiengericht ein Verfahren gem. § 1666 BGB an. Zu der vom Familiengericht vorgesehenen Anhörung wurde das Kind krankgemeldet, für den Folgetermin erneut. Die Eltern wurden am 21.04.2022 angehört. Sie erklärten, sie würden das Kind nach den Osterferien (ab 25.04.2022) in die Schule schicken. Tatsächlich besuchte das Kind bis zu den Sommerferien 2022 keine Schule.

Mit Beschluss vom 18.05.2022 erteilte das Familiengericht den Eltern das Gebot, für eine regelmäßige Einhaltung der Schulpflicht zu sorgen. Gegen diesen Beschluss legten die Eltern Beschwerde zum OLG Karlsruhe ein. Dieses ergänzte den Beschluss des Familiengerichts um weitere folgende

Maßnahmen:

- die elterliche Sorge wird den Kindeseltern hinsichtlich der schulischen Angelegenheiten und des Aufenthalts bestimmungsrechts an Schultagen für die Dauer der Unterrichtszeiten entzogen,
- das Jugendamt wird zum Ergänzungspfleger bestellt,
- die Eltern werden verpflichtet, das Kind jeweils an den Schultagen an den Ergänzungspfleger herauszugeben,
- zur Vollstreckung der Herausgabeverpflichtung darf ein mittelbarer Zwang angewendet werden.

Zur Begründung führte das OLG zunächst aus, dass die Eingriffsbefugnisse des § 1666 BGB nicht bezwecken, dem Kind eine optimale oder auch nur durchschnittliche Erziehung und Entwicklung zu ermöglichen, sondern lediglich, nicht mehr vertretbare Gefahren und Schädigungen von ihm abzuwenden. Begrenzte persönliche und wirtschaftliche Möglichkeiten und Verhältnisse müsse das Kind in gewissem Umfang als Schicksal tragen. Das Bundesverfassungsgericht hat den legendären Satz geäußert: „Das Schicksal der Kinder sind ihre Eltern.“

Das OLG führt ferner aus, der Staat müsse wegen des Grundsatzes der Verhältnismäßigkeit zunächst versuchen, durch helfende, unterstützende, auf Herstellung eines verantwortungsgerechten Verhaltens der Eltern gerichtete Maßnahmen sein Ziel zu erreichen. Im Fall der Schulverweigerung sei das Erziehungsrecht der Eltern durch die allgemeine Schulpflicht beschränkt. Diese diene dem legitimen Ziel der Durchsetzung des staatlichen Erziehungsauftrags. Dieser Auftrag richte sich nicht nur auf die Vermittlung von Wissen und die Erziehung zu einer selbstverantwortlichen Persönlichkeit. Er richte sich auch auf die Heranbildung verantwortlicher Staatsbürger, die gleichberechtigt und verantwortungsbewusst an den demokratischen Prozessen einer pluralistischen Gesellschaft teilhaben. Soziale Kompetenzen und Durchsetzungsvermögen könnten effektiver eingeübt werden, wenn Kontakte mit Personen außerhalb des eigenen Haushalts nicht nur gelegentlich stattfänden, sondern Teil einer mit dem regelmäßigen Schulbesuch verbundenen Alltagserfahrungen seien. Das Vorhandensein eines breiten Spektrums von Überzeugungen in einer Klassengemeinschaft könne die Fähigkeit aller Schüler zu Toleranz und Dialog nachhaltig fördern.

Danach lagen im konkreten Fall tatsächliche Anhaltspunkte für eine erhebliche Gefährdung des Kindeswohls vor. Die Eltern hatten über ein vollständiges Schuljahr hinweg nicht für



**Verena Lübbers**  
Rechtsanwältin  
Fachanwältin für Familienrecht

den Schulbesuch ihres Sohnes gesorgt. Damit würden sie die Entwicklung des Kindes und dessen gleichberechtigte Teilhabe an der Gesellschaft gefährden. Im Übrigen waren ausreichende Anhaltspunkte, dass die Eltern auch ohne Schulbesuch - etwa durch Homeschooling- für eine umfassende Bildung des Kindes sowohl hinsichtlich kognitiver wie sozialer Kompetenzen sorgen wollten oder könnten, nicht ersichtlich.

Schließlich seien auch die angeordneten Begleitmaßnahmen verhältnismäßig. Zwar könne die gewaltsame Herausnahme des Kindes für den Schulbesuch zu einer erheblichen Traumatisierung des Kindes führen. Das OLG ging aber davon aus, dass sich eine tägliche gewaltsame Herausnahme nicht über mehrere Wochen des Schulbesuchs erstrecken werde, da entweder die Eltern den Schulbesuch des Kindes akzeptieren oder eine vollständige Herausnahme des Kindes aus der Betreuung durch die Eltern zu erwägen sein werde.

Wenn Eingriffe in das verfassungsrechtlich geschützte Elternrecht drohen, ist dringend zu empfehlen, möglichst frühzeitig anwaltliche Hilfe in Anspruch zu nehmen. Häufig lassen sich einvernehmliche Regelungen in Zusammenarbeit mit dem Jugendamt erzielen, bevor das „Kind in den Brunnen gefallen“ und eine gerichtliche Entscheidung ergangen ist.



**LOTHAR SOLLOCH**  
Rechtsanwälte • Notare • Fachanwälte

**LOTHAR SOLLOCH**  
Rechtsanwalt und Notar

Fachanwalt für Arbeitsrecht  
Strafrecht - Erbrecht


**OLAF MEYER**  
Rechtsanwalt und Notar

Wirtschafts- u. Gesellschaftsrecht - Erbrecht  
Miet- u. Wohnungseigentumsrecht

**VERENA LÜBBERS**  
Rechtsanwältin


Fachanwältin für Familienrecht  
Verkehrsrecht - Allgemeines Zivilrecht



Am Stadtpark 10 • 26871 Papenburg • Tel.: 04961 - 660990 • Fax: 04961 - 6609920  
[www.solloch.de](http://www.solloch.de)




**Buchgewinner**  
**Februar**  
**Micha Pante**  
**Gertrud Jansen**  
 (Bockhorst)

**Lösungswort an**  
 konrad.brink@ewetel.net

Der Gewinn ist abzuholen bei  
 der Buchhandlung Eissing  
 Hauptkanal links 55  


Fechthieb	↓	Frauen-gestalt im „Frei-schutz“	hölzerne Wand-täfelung	Trauben-ernte	↓	lang-schwän-ziger Papagei	↓	vertraute Anrede	Währung in Japan (100 Sen)	↓	römi-scher Liebes-gott	↓	Heide-kraut; Frauen-name	↓	Wasser-vogel	↓	Pasten-behälter					
schwar-zes Pferd	→			→		Acker-unkraut, Nelken-gewächs	→		→		→	studen-tischer Zwei-kampf	→	7								
→		10	→					un-schönes Sprach-element	→			→	1		Verhält-niswort		Abk. für Nord-deutscher Rundfunk					
viele (ugs.)	→					<div>   <p>...verlost 2 Bücher!</p> <p>„Ich dachte, zu zweit muss man nicht alles selber machen“ von Lucinda Hützenlaub</p> </div>						→										
Fluss zur Seine	Kletter-pflanze		dt. Autorin (Char-lotte)		sauber, unbe-schmutzt							→					Ruder (See-manns-sprache)		Stadt an der Donau		schwerer Sturm	
→																	Ver-fasser	→				
Diebes-gutab-nehmer	→		9														Neu-verfil-mung (engl.)	Singular (Sprach-wissen-schaft)		regelmä-ßige finan-zielle Zu-wendung		Bezah-lung
Werk-zeug zum Glätten		spani-scher Natio-nalheld		Gemahlin Lohen-grins													→				5	
→	6																span.-portug. Prinzen-titel		griechi-scher Hirten-gott	→		
kribbeln, prickeln (auf der Haut)	musika-lisches Werk		Titel arabi-scher Fürsten		hohes Bauwerk												→					3
→		8															Schiffs-vorder-teil		Fleck; Zeichen		germa-nischer Wurf-spieß	
kleines Podium; Treppen-absatz		salopp: unwohl; dürftig										Horn-schuh des Pferdes	→	Bestand, tatsäch-licher Vorrat	→	Schande; Bloß-stellung	→					
→				dt. Bun-despräsi-dent (Jo-hannes)	→									weib-liches Haustier	→	4		Nieder-schlag von Eis-körnern				
Maul-esel		italie-nische Haupt-stadt	→			sportlich in Form	→				eingedickte Brühe	→				2						

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----



# Lohnsteuerhilfe

für Arbeitnehmer e.V. \* Lohnsteuerhilfeverein \* Sitz Gladbeck

„Von Mensch zu Mensch.“

Splitting links 9, 26871 Papenburg  
 Tel.: 0 49 61 - 66 888 25

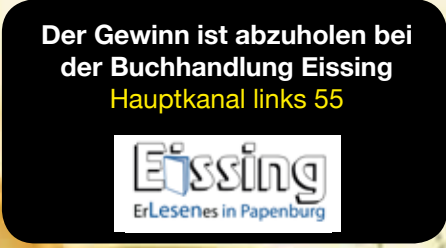





**Buchgewinner  
Februar  
Micha Pante  
Gertrud Jansen  
(Bockhorst)**

**Lösungswort an**  
konrad.brink@ewetel.net

**Der Gewinn ist abzuholen bei  
der Buchhandlung Eissing**  
Hauptkanal links 55



Lucinda Hutzendob  
Heide Wipold

ICH DACHTE,  
ZU ZWEIT MUSS MAN  
NICHT ALLES SELBER  
MACHEN

OFFIZIELLE  
Partnerkochen-  
Präsenz

PENGUIN

„Ich dachte,  
zu zweit muss  
man nicht alles  
selber machen“  
von  
Lucinda  
Hützenlaub

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----

**Lohnsteuerhilfe**  
für Arbeitnehmer e.V. \* Lohnsteuerhilfeverein \* Sitz Gladbeck  
„Von Mensch zu Mensch.“

**Lohnsteuerhilfe**  
für Arbeitnehmer e.V. \* Lohnsteuerhilfeverein \* Sitz Gladbeck  
„Von Mensch zu Mensch.“

**Lohnsteuerhilfe**  
für Arbeitnehmer e.V. \* Lohnsteuerhilfeverein \* Sitz Gladbeck  
„Von Mensch zu Mensch.“

**Lohnsteuerhilfe**  
für Arbeitnehmer e.V. \* Lohnsteuerhilfeverein \* Sitz Gladbeck

**„Von Mensch zu Mensch.“**

Splitting links 9, 26871 Papenburg  
Tel.: 0 49 61 - 66 888 25





# Madame Floh – der Flohmarkt von Frau zu Frau!

**Kesselschmiede – Ölmühlenweg, 26781 Papenburg**

**19. März 2023 von 11 bis 16 Uhr geöffnet**

**Bunt – frech – fröhlich – modern - nachhaltig**

Madame Floh – ein Name, ein Begriff!  
Jede/r weiß, wer sie ist und was sie macht!

Die ersten Frühlingsblumen bevölkern den Garten und die ersten Sonnenstrahlen wärmen unsere Sinne! Der Frühling naht und die dicken und dunklen Wintersachen werden eingemottet. So manche Frau wühlt den Kleiderschrank durch und sortiert so manches Kleidungsstück aus. Doch wohin mit all den Sachen, die nicht mehr getragen werden, da auch die unbändige Lust auf ein farbenfrohes neues Kleidungsstück steigt. Wir bieten die Lösung! Die Madame Floh gastiert auch wieder in Papenburg in der urigen Kesselschmiede und bietet allen Frauen die Möglichkeit, ihre aussortierte Kleidung zu verkaufen und gleichzeitig vielleicht ein neues Schnäppchen zu machen. Denn: Kleidung auf einem normalen Flohmarkt verkaufen? Geht dort unter und bringt nicht viel! Second Hand Läden? Sehr aufwendig und zu teuer! Und für die Altkleidersammlung doch viel zu schade.

Nach der Winterpause ist es an der Zeit, sich aufzurappeln und Platz zu schaffen für die neue Frühjahrsmode. Der Kleiderschrank quillt über, die Kleiderstangen hängen durch, die Schuhe türmen sich im Schuhschrank, an der Garderobe findet kein Besuchermantel mehr Platz und Gürtel, Accessoires und Schmuck „en masse“ in den Schubladen. Und immer kommt noch etwas hinzu oder wurde nie getragen. Es gibt die Lösung: raus damit und anbieten auf der „Madame Floh“! Den Besucherinnen tolle Schnäppchen bieten – neue und gebrauchte Mode, Schuhe, Accessoires, Schmuck, Blink, blink und Klimbim – hier können alle Madames etwas für sich finden. Die Madame Floh-Frauenflohmärkte bieten genau das richtige Umfeld und sorgen für große Nachhaltigkeit, da die Kleidung noch neu und modern ist und noch viele Jahre getragen werden kann. Die Vorteile der Madame Floh-Flohmärkte liegen auf der Hand. Hier kann man schön im Trockenen stehen mit der guten Ware und vielleicht verbringt Frau gesellig mit der besten Freundin oder Schwester einen schönen Tag.

Im gleichen Atemzuge kann selbstverständlich selber gejagt, geschnappt und geshoppt werden was das Zeug hält. Hier kann die Frau mit Lust an Mode hochwertige Labels zum kleinen Preis erwerben.

Also, runter vom Sofa, Kleiderschrank ausmisten und los! Oder nur über die Flohmärkte bummeln an einem der folgenden Termine: Das macht Spaß und hebt die Laune!

**Melden Sie sich jetzt an und sichern Sie sich einen Standplatz an ihrem Wunschtermin!**

Für Anmeldungen und weitere Informationen besuchen Sie gerne die Veranstaltungs-Homepage [www.madamefloh.de](http://www.madamefloh.de) oder kontaktieren Sie uns unter 0491-979 1111 / [info@sparringa-veranstaltungen.de](mailto:info@sparringa-veranstaltungen.de)

**Eintritt € 4,00 – Kinder bis 14 Jahre und Männer in Begleitung Ihrer Partnerin haben freien Eintritt**



Der Flohmarkt von Frau zu Frau  
Neue und gebrauchte Mode,  
Schuhe, Accessoires u.v.m.

**PAPENBURG**  
Kesselschmiede

**Sonntag, 19. März**  
von 11-16 Uhr 

**LEER**  
Ostfrieslandhalle  
**Sonntag, 26. März**  
von 10-16 Uhr  
[www.sparringa-veranstaltungen.de](http://www.sparringa-veranstaltungen.de)



**...täglich Mittagstisch!**

*Catering & Party-Service*

# Ostholthoff

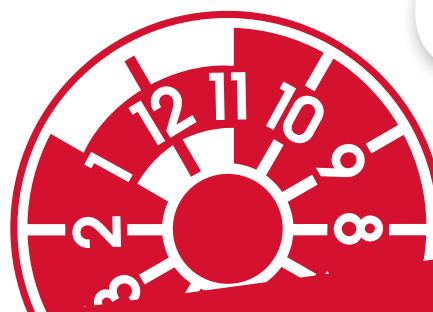
Emdener Str. 19a, 26871 Aschendorf, Tel.: 0 49 62 / 16 80, Fax: 1304  
[www.catering-ostholthoff.de](http://www.catering-ostholthoff.de)

Ingenieurbüro

**FUNKE**

Hauptuntersuchung  
fällig?

Besuchen Sie uns!



**GTÜ**  
VERTRAGSPARTNER

[www.gtue-funke.de](http://www.gtue-funke.de)

**Ohne Termin!**

**2 x in  
Ihrer Nähe!**

**Prüfstelle Aschendorf**

Zu den Wallwiesen 4  
26871 Aschendorf  
Fon: 04962 99580

**Prüfstelle Sedelsberg**

Robert-Bosch-Str. 1  
26683 Sedelsberg  
Fon: 04492 9159980

**Öffnungszeiten**

Mo. - Fr. 09:00 - 13:00 Uhr  
14:00 - 18:00 Uhr  
Sa. 09:00 - 13:00 Uhr

# Aschendorf von damals

Auszüge aus dem Buch „Aschendorf früher & heute“ von Gerd Harpel.



**Das Buch**  
„Aschendorf früher & heute“,  
können sie bei der  
Buchhandlung Eissing  
für 10,00 Euro erwerben.

Die Poststraße um 1930 vor der Kreuzung Kolpingstraße (rechts) und Molkereistraße (links). Auf der rechten Seite ist noch die Hausecke des alten Postgebäudes zu erkennen. Hinter der Einmündung der Kolpingstraße ist auf dem Bild der Wohnteil des Bauernhauses Brockmann zu erkennen. Das Gebäude brannte in den letzten Kriegstagen von 1945 nieder.



## **KINGS OF FLOYD Samstag, 04.03.2023**

Pink Floyd gibt es nur einmal!! Ja, das steht fest, aber täuschend echt wird es mit den „Kings of Floyd“. Die Band um Sänger Mark Gillespie macht mit ihrer „Echoes of the past“ Tour halt in der Fehnstadt und bringt Hits aus den Alben „Meddle“, „Dark side of the moon“, „The Wall“ und aktuelle Stücke mit. Die perfekte Illusion eines echten Pink Floyd Konzerts! große Gefühle und große Songs – und große Frisuren!

**Stadthalle im Forum Alte Werft, 20:00 Uhr**



## **PINOCCHIO**

### **KLEINE OPER BAD HOMBURG Samstag, 11.03.2023**

Und wenn er lügt, wird seine Nase länger und länger ... Pinocchio, die freche Holzpuppe mit dem großen Herzen, wünscht sich nichts sehnlicher, als ein echter Junge zu sein. Aber das kann er erst, wenn er sich auch wie ein richtiger Junge benimmt: brav, fleißig und folgsam. Obwohl Holzschnitzer Geppetto sich wirklich bemüht, den kleinen Taugenichts auf den rechten Weg zu bringen, landet Pinocchio von einem Schlamassel in den nächsten. Pinocchio als Musical für alle Kinder ab sechs Jahren.

**Stadthalle im Forum Alte Werft, 15:00 Uhr**



## **„WELTKLASSIK AM KLAVIER - FÜR THÉRÈSE - ISOLDES LIEBESTOD - CHOPINS MAZURKEN!“ BEETHOVEN, CHOPIN, LISZT UND SKRJABIN Sonntag, 12.03.2023**

Alexey Chernov ist ein russischer Pianist - und Komponist. Er wurde 1982 geboren und graduierte sowohl 2008 am Moskauer Konservatorium als auch 2011 am Royal College in London. Alexey Chernov gewann Preise in über 30 internationalen Wettbewerben, davon über 10mal den 1. Preis.

**Villa Dieckhaus, 17:00 Uhr**



## **ABBA – THE TRIBUTE CONCERT**

### **PERFORMED BY ABBAMUSIC Donnerstag, 16.03.2023**

Keine andere Band in der Geschichte der Popmusik hat der Welt ein derartig fantastisches musikalisches Gesamtwerk geschenkt wie die vier Schweden Agnetha Fältskog, Anni-Frid Lyngstad, Björn Ulvaeus und Benny Andersson. Keiner anderen Band ist es gelungen, sage und schreibe vier Generationen an Fans und Musikliebhabern so zu fesseln und zu begeistern wie die Band ABBA es erreicht hat.

**Stadthalle im Forum Alte Werft, 19:30 Uhr**





**EIN MASKENBALL****VON GIUSEPPE VERDI OPERA ROMANA Sonntag 19.03.2023**

Gräf von Warwick und Gouverneur von Boston liebt Amelia, die Frau seines besten Freundes und Sekretärs Renato. Auch Amelia hegt verborgene Gefühle für den Vorgesetzten ihres Mannes. Doch als Renato von der heimlichen Liebe seiner Frau und Riccardos erfährt, schließt er sich, blind vor Eifersucht und Hass, einer Verschwörung an, die auf einem Maskenball ein Attentat auf den Gouverneur plant. Giuseppe Verdi verarbeitet

in dieser Oper die Ermordung des schwedischen Königs Gustav III. von Schweden im Jahr 1792. Packend wie ein Thriller und leidenschaftlich, wie eine Liebesgeschichte nur sein kann.

**Stadthalle im Forum Alte Werft, 19:30 Uhr**

**FILM IN CONCERT 4 Donnerstag, 23.03.2023**

Tushar Lall und die Musiker von „The Indian Jam Project“ kommen eigens aus Indien angereist, um auf hinduistisch klassischen Instrumenten wie Sarangi, indische Violine, Sarod, Santoor, Sitar, Tabla und verschiedenen Percussions, Banshi / indische Flöte und Harmonium bekannte Hollywood-Melodien in einzigartiger Weise zu präsentieren. Allein ihre Musikvideo wurden von mehr als 70 Millionen Menschen gesehen. Ein Beweis für ihre Einzigartigkeit und ein Muss für Filmmusikfans!

**Theater im Forum Alte Werft, 20:00 Uhr**

**CORPUS DELICTI Freitag, 24.03.2023**

Deutschland im Jahr 2057: Die Menschen desinfizieren, optimieren und fügen sich, denn solange jeder Einzelne gesund ist, bleiben alle gesund. Auch Biologin Mia Holl war lange Zeit eine Unterstützerin dieses Systems. Doch als ihr Bruder Moritz durch einen DNA-Test eines Mordes überführt wird und sich daraufhin im Gefängnis umbringt, wird Mia aus der Bahn geworfen. Sie verweigert sich der Überwachung, isst ungesund und fängt an zu rauchen. Mia findet sich plötzlich in einem Schauprozess wieder, bei dem sie erkennen muss, dass sie längst zu einem Bauernopfer von Staat und Ideologie verkommen ist ...

**Theater im Forum Alte Werft, 19:30 Uhr**

**DE LEVEN ÖLLERN****OHNSORG THEATER Samstag, 25.03.2023**

Die Geschwister Peer, Julius und Luisa lieben ihre Eltern abgöttisch. Doch als »de leven Öllern« ihre Kinder auffordern, schnellstmöglich zu ihnen zu kommen, weil sie ihnen etwas sehr Wichtiges mitzuteilen haben, fürchten sie das Schlimmste und beeilen sich, im Elternhaus einzufallen. Nach allerlei Rätseln werden die Kinder überrascht von einer Nachricht, die sie so gar nicht erwartet hätten. Was zunächst als freudiges Ereignis erscheint, wird für die erwachsenen Sprösslinge wie für die abenteuerlustigen Eltern allmählich zu einer Zerreißprobe ...

**Theater im Forum Alte Werft, 19:30 Uhr**





# Kino<sup>®</sup>

# ... ist das Größte!

Kino Papenburg • Tel. 04961 / 6932 • [www.kino-papenburg.de](http://www.kino-papenburg.de)  
Kino Leer • Tel. 0491 / 99 23 93 25 • [www.kino-leer.de](http://www.kino-leer.de)

30.09.2021



ab 09.03.2023

## SCREAM VI

Sam (Melissa Barrera), Tara (Jenna Ortega), Mindy (Jasmin Savoy Brown) und Chad (Mason Gooding) reicht's. Nachdem sie das letzte Massaker von Ghostface in Woodsboro überlebt haben, ziehen die vier kurzerhand nach New York. Dort wollen die beiden Geschwisterpaare sozusagen ein neues Leben beginnen und die Kleinstadt zusammen mit den traumatischen Erlebnissen hinter sich lassen. Doch der blutige Killer mit Geistermaske und scharfer Klinge lässt sich offenbar nicht so einfach abschütteln, denn plötzlich taucht er auch im Big Apple auf. Und zwar auf der Straße, in der U-Bahn, im Supermarkt – scheinbar überall nutzt er den Trubel der Großstadt aus, um genauso schnell wieder in den Menschenmengen zu verschwinden, wie er vorher auftauchte. Und obwohl Sam, Tara, Mindy und Chad schon Bekanntschaft mit dem Killer gemacht haben, können sie sich dieses mal nicht auf ihre Erfahrung verlassen. Denn wer auch immer hinter der Maske steckt, hat neue Tricks auf Lager.



ab 16.03.2023

## SHAZAM! 2 - FURY OF THE GODS

Billy Batson (Asher Angel) ist ein Teenager der etwas besonderen Art. Wenn er das Zauberwort „Shazam!“ sagt, verwandelt er sich in den Superhelden Shazam (Zachary Levi) und wird zu seinem erwachsenen Alter-Ego. Doch nicht nur er hat ungewöhnliche Superkräfte, auch seine Pflegefamilie-Geschwister Freddy (Jack Dylan Grazer), Mary (Grace Fulton), Pedro (Jovan Armand), Eugene (Ian Chen) und Darla (Faithe Herman), von denen jeder andere Kräfte mitbringt, sind mit von der Partie. Als sie im Laufe der Zeit lernen, mit diesen Kräften umzugehen, folgt eine unheilvolle Konfrontation mit den Titanen-Töchtern Hespera (Helen Mirren), Kalypso (Lucy Liu) und deren jüngerer Schwester (Rachel Zegler), die im Auftrag des Titans Atlas der Erde einen Besuch abstatten und nichts Gutes verheißen. Billy wird sich fortan wappnen müssen, obwohl er gleichzeitig inmitten einer Sinnkrise steckt und von dem Glauben geplagt wird, den Superheldenstatus nicht zu verdienen.



ab 23.03.2023

## JOHN WICK: KAPITEL 4

Profikiller John Wick (Keanu Reeves) hat mit seinem Rachefeldzug mittlerweile die halbe Unterwelt gegen sich aufgebracht, welcher in New York, Berlin, Paris und Osaka jetzt in die vierte Runde geht. Sein Team, bestehend aus Bowery King (Laurence Fishburne), Hotelbetreiber Winston (Ian McShane) und dem Concierge Charon (Lance Reddick) des legendären Auftragskiller-Hotels Continental, ist erneut mit von der Partie. Die Chancen, dieses Mal davon zu kommen, sehen jedoch nahezu unmöglich aus, da sich nun der größte Feind erhebt. Der skrupellose Unterwelt-Boss Marquis de Gramont (Bill Skarsgård), welcher ganze Allianzen hinter sich versammelt, stellt die bislang größte und blutrünstige Bedrohung dar. Doch auch seine Handlanger haben es in sich, unter denen sich Shimazu (Hiroyuki Sanada) und Killa (Scott Adkins) befinden. Zum Glück gibt es alte Verbündete wie Caine (Donnie Yen), die Wick zur Hilfe eilen.



PS4

**Jeden Monat ein neues  
Playstation 4 Spiel  
zu gewinnen**

PS4



mailen Sie uns einfach das Stichwort: **“Expert“**, an [konrad.brink@ewetel.net](mailto:konrad.brink@ewetel.net) und Sie nehmen automatisch an der Verlosung teil.

**Hogwarts Legacy:** Hogwarts Legacy ist ein fesselndes Open-World Action-Rollenspiel, das in der Welt spielt, die erstmals in den Harry Potter Büchern vorgestellt wurde.

**Gewinner/Februar: Chantal Ostendörp**



**Gewinn abholen bei Expert Bening / Bitte vorher anrufen! 04961-66 44 0**

**expert**



**BENING**

Zur Seeschleuse 1, 26871 Papenburg, Tel.: 0 49 61 - 66 44 0





## „AntikMarkt & Design“

in Leer wieder in der Emsschule, Blinke 05.03.2023

Antik, Kunst, Kitsch und Krempel für Jung und Alt!  
Exklusiv – vielfältig – wertvoll – nachhaltig

**HOBBY  
&Freizeit**  
Ausstellung + Verkauf • Altes + neues Handwerk • DIY-Produkte  
**LEER** Emsschule-  
BBS |Blinke  
**Sa.11.+So.12. März**  
10 - 17 Uhr  
Mit Gastronomie | 0491 - 9791111  
[www.sparringa-veranstaltungen.de](http://www.sparringa-veranstaltungen.de)

Der Frühling naht und das Haus und der Garten werden auf Vordermann gebracht. Die Lust an Schönerm und Neuem steigt. Und wer Sinn für Schönes und wertvoller Arbeit hat ist auf dem nächsten Antik & Design Markt in Leer am 5. März gut aufgehoben. Die Räumlichkeiten der BBS | Leer (Emsschule) werden an diesem Sonntag randvoll gefüllt sein mit Antiquitäten, Raritäten und viel Kuriosen. Die Besucher und Liebhaber alter Sachen werden mit auf eine Zeitreise gehen und dürfen gespannt sein, was die rund 70 Händler und Sammler gefunden, restauriert und mitgebracht haben. Es werden neben schönen Antiquitäten auch wertvolle oder seltene Design- und Kunststücke zu finden sein.

Die Antiquitätenhändler reisen aus ganz Deutschland und den Niederlanden an und präsentieren an diesem Sonntag ihre Kuriositäten und Kostbarkeiten in der Zeit von 10 – 17 Uhr. So manch Besucher kann hier ein Schnäppchen machen. Es wird gehandelt, gefachsimpelt, bestaunt und erklärt, um welche es sich bei den Kuriositäten handelt. Denn so manches Ding lässt kaum erraten, was es ist und wofür es gebraucht wurde. Diese Gegenstände werden heute wieder in Ehren gehalten und dienen der Dekoration im eigenen Heim. Die wundervolle Welt der Antiquitäten erlebt seit einiger Zeit eine Renaissance. Junge Menschen integrieren heute wieder gerne alte Schränke im Vintage-Look, Porzellan im Landhausstil und Bett- und Tischwäsche mit handgearbeiteter Spitze sowie altes Leinen. Der Trend geht deutlich auch zu Kleinmöbeln, Uhren und Haushaltsgegenständen mit Gebrauchsspuren, verschnörkelter Schmuck mit Perlen und Edelsteinen, reich verziertes Besteck und kuriose mechanische Gegenstände von Anno dazumal.

Aufwendige Grafiken und Stiche, schöne Gemälde und alte Bücher, Schriften und Emaille-Utensilien zieren heutzutage moderne und klassische Wohnungen und Häuser und der wahre Wert wird heute wieder geschätzt. Die Vielfalt der ausgestellten Antiquitäten wird die Besucher überraschen und es darf auch gefeilscht werden. Ist das gute Stück dann endlich erworben, wird es selten wieder weggegeben. Warum? Weil es schön ist und der Käufer sein Herz schon daran verloren hat. Für kleine Denk- und Beratungspausen bietet die Gastronomie ein reichhaltiges Angebot an warmen und kalten Speisen, deftigen und frisch gekochten Gerichten und Getränken.

**ANTIK  
MARKT**  
&DESIGN  
**Leer**  
Emsschule (BBS)  
**So. 5. März**  
**Cloppenburg**  
Stadthalle  
**So. 19. März**  
10 - 17 Uhr  
Mit Silberrestauration!  
[www.sparringa-veranstaltungen.de](http://www.sparringa-veranstaltungen.de)  
Info 0491-9791111

# Apotheken Verzeichnis & Notdienstplan



## Apotheken-Verzeichnis

<b>A. Apotheke am Krankenhaus, Tel.: 04961 - 1875</b> Papenburg, Hauptkanal re. 74a	<b>L. Hirsch-Apotheke, Tel.: 04962 - 308</b> Aschendorf, Am Markt	<b>V. Center-Apotheke, Tel. 04952 - 826720</b> Rhauderfehn, Rhauderwieke 3
<b>B. Birken-Apotheke, Tel.: 04961 - 942777</b> Papenburg, Birkenallee 28	<b>M. Kloster-Apotheke, Tel.: 04962 - 1524</b> Aschendorf, Große Str. 99	<b>W. Rajen-Apotheke, Tel.: 04952 952800</b> Rhauderfehn, Schwarzmoorstr. 2
<b>C. Brücken-Apotheke, Tel.: 04961 - 91020</b> Papenburg, Hauptkanal li. 46	<b>N. Apotheke am Markt, Tel.: 04963 - 739838</b> Dörpen, Hauptstraße 7	<b>X. Apotheke in Ostrhauderfehn, Tel. 04952 - 6540</b> Ostrhauderfehn, Hauptstr. 116
<b>D. Carré-Apotheke, Tel.: 04961 - 92790</b> Papenburg, Hauptkanal li. 46	<b>O. Apotheke am Rathaus, Tel.: 04963 - 8788</b> Dörpen, Hauptstraße 30	<b>Y. Ida-Apotheke, Tel.: 04952 - 61160</b> Idafehn, Hauptstr. 169
<b>E. Deverpark-Apotheke, Tel.: 04961 - 982233</b> Papenburg, Dever Weg 39	<b>P. Hermes-Apotheke, Tel.: 04963 - 511</b> Dörpen, Hauptstraße 49	<b>Z. Mühlen-Apotheke, Tel.: 04961 - 4333</b> Völlenerfehn, Breslauer Str. 1
	<b>Q. Hirsch Apotheke, Tel.: 04951 - 8847</b> Weener, Norderstr. 20	<b>1. Kreuz-Apotheke, Tel.: 04955 - 97100</b> WOL - Flachsmeer, Steinweg 6
<b>G. Löwen-Apotheke, Tel.: 04961 - 7049</b> Papenburg, Splitting li. 18	<b>R. Löwen-Apotheke, Tel.: 04951 - 955088</b> Weener, Norderstr. 16	<b>2. Nikolaus-Apotheke Tel.: 04964 - 1400</b> Rhede, Kirchstraße 29
<b>H. Marien-Apotheke, Tel.: 04961 - 4747</b> Papenburg, Hauptkanal re. 100	<b>S. Rheiderland-Apotheke, Tel.: 04951 - 912121</b> Weener, Bahnhofstr. 1	<b>3. Linden-Apotheke, Tel.: 04963 - 2282</b> Heede, Hauptstraße 19
<b>J. Michaelis-Apotheke, Tel.: 04961 - 97850</b> Papenburg, Splitting re. 17	<b>T. Heide-Apotheke, Tel.: 04951 - 2177</b> Holthusen, Katzenburger Str. 3	<b>4. Ahorn-Apotheke, Tel.: 04965 - 1833</b> Surwold, Ahornweg 10
<b>K. Schwanen-Apotheke, Tel. 04961 - 92210</b> Papenburg, Am Rathaus	<b>U. Anker-Apotheke, Tel.: 04952 93770</b> Rhauderfehn, Rhauderwieke 2	

## Wer hat Notdienst?

### März

<b>01. Mi</b> Löwen	<b>15. Mi</b> Dever-Park
<b>02. Do</b> Ahorn	<b>16. Do</b> Am Markt/Hirsch
<b>03. Fr</b> Michaelis	<b>17. Fr</b> Dr. Sieverding/ Hirsch
<b>04. Sa</b> Mühlen	<b>18. Sa</b> Kloster
<b>05. So</b> Schwanen	<b>19. So</b> Am Krankenhaus
<b>06. Mo</b> Kreuz	<b>20. Mo</b> Marien
<b>07. Di</b> Hermes/ Rheiderland	<b>21. Di</b> Birken
<b>08. Mi</b> Anker/Brücken	<b>22. Mi</b> Ahorn/Löwen
<b>09. Do</b> Heide/Ida	<b>23. Do</b> Michaelis
<b>10. Fr</b> Birken	<b>24. Fr</b> Mühlen
<b>11. Sa</b> Brücken	<b>25. Sa</b> Schwanen
<b>12. So</b> Birken	<b>26. So</b> Kreuz
<b>13. Mo</b> Am Denkmal	<b>27. Mo</b> Hermes/ Rheiderland
<b>14. Di</b> Center/Linden	<b>28. Di</b> Anker/Nikolaus
	<b>29. Mi</b> Heide/ida
	<b>30. Do</b> Birken
	<b>31. Fr</b> Brücken

#### Therapie aus einer Hand in unseren Therapiezentren



- Ergotherapie
- Physiotherapie
- Logopädie



#### Herzlich Willkommen in unseren Therapiezentren

In unseren Therapiezentren für Logopädie (Sprech- und Sprachtherapie), Physiotherapie (Krankengymnastik) und Ergotherapie (Verhaltenstherapie) arbeiten unsere Therapeuten interdisziplinär (übergreifend) und eng mit den Ärzten, Kindergärten und Pflegeeinrichtungen vor Ort zusammen.

Haus und Heimbesuche, Therapie für Kinder und Erwachsene, Logopädie, Physiotherapie und Ergotherapie bei allen Krankheitsbildern, Neurofeedback, Bobath KG ZNS, Lerntherapie, Handtherapie, Attentioner, Castillo Morales und Audiolog

Splitting links 16,  
26871 Papenburg  
04961-982761

Ergo

Friederikenstraße 51,  
26871 Papenburg  
Tel.: 04961-67879

Ergo / Physio / Logo

Dr.-Horstmann-Str. 1  
26871 Aschendorf  
Tel.: 04962-692428

Ergo



# Ausbildung zum/r Pflegefachmann/frau (w/m/d)



## Bestens umsorgt – was wir Dir bieten

- **Top Arbeitgeber:** Wir sind als einziges Unternehmen in der Pflegebranche in Deutschland als „TopEmployer“ ausgezeichnet und sind der größte Ausbilder in der Pflege mit ca. 1.600 Azubis
- **Attraktives Gehalt:** Dein Gehalt richtet sich nach dem jeweils aktuellen Ausbildungstarifvertrag Öffentlicher Dienst Pflege (TVAöD) – das sind über 1.100 Euro im ersten Lehrjahr
- **Eigene Praxisanleitung:** Wir stellen Dir eine eigene Praxisanleitung zur Seite, die Zeit für Dich hat und der Deine Ausbildung wichtig ist
- **Unterstützung beim Lernen:** Du die kostenfreie Vollversion der Lern-App SuperNurse und fünf Tage Sonderurlaub vor der Abschlussprüfung
- **Ausbildungsabschluss-Prämie:** Wenn Du gute Noten hast und nach Deiner Ausbildung bei uns bleibst, erhältst Du eine attraktive Ausbildungsabschluss-Prämie
- **Karrierechancen/Weiterbildung:** Bei Korian kannst Du schnell zur Leitungskraft werden, egal wie alt Du bist. Du erhältst arbeitgeberfinanzierte berufliche Weiterqualifikationen in der eigenen Korian Akademie
- **Regelmäßige praxisnahe Schulungen** mit den Praxisanleitern
- **Kooperationen** mit vier Pflegeschulen im Umkreis

Bewirb dich  
jetzt als Azubi!

Lerne uns kennen und bewirb Dich direkt per Mail: [recruiting@korian.de](mailto:recruiting@korian.de)  
oder telefonisch: 0800-2272-111



**Am Vossberg 11,  
26871 Papenburg**

**[www.korian-karriere.de](http://www.korian-karriere.de)**

FAMILIENFREUNDLICH. FLEXIBEL. MODERN.

Wir gehören zu Korian, dem modernen Arbeitgeber in der Pflege. Deutschlandweit sorgen wir für mehr als 27.000 Senior:innen in rund 230 Einrichtungen mit 67 Betreuten Wohnangeboten und über 50 Ambulanten Diensten.